



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

**Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions
- TPSGC**

11 Laurier St. / 11, rue Laurier

Place du Portage, Phase III

Core 0B2 / Noyau 0B2

Gatineau, Québec K1A 0S5

Bid Fax: (819) 997-9776

Revision to a Request for a Standing Offer

Révision à une demande d'offre à commandes

Regional Individual Standing Offer (RISO)

Offre à commandes individuelle régionale (OCIR)

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'offre demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

**Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur**

Issuing Office - Bureau de distribution

Fuel & Construction Products Division
11 Laurier St./11, rue Laurier
7A2, Place du Portage, Phase III
Gatineau, Québec K1A 0S5

Title - Sujet Security Bolts and Seals - SO		
Solicitation No. - N° de l'invitation 47000-165734/A		Date 2015-11-17
Client Reference No. - N° de référence du client 47000-165734		Amendment No. - N° modif. 001
File No. - N° de dossier hl657.47000-165734	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME	
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$\$HL-657-68263		
Date of Original Request for Standing Offer Date de la demande de l'offre à commandes originale		2015-11-02
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2015-12-14		Time Zone Fuseau horaire Eastern Standard Time EST
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Turner, Louie		Buyer Id - Id de l'acheteur hl657
Telephone No. - N° de téléphone (819) 956-3975 ()		FAX No. - N° de FAX (819) 956-5227
Delivery Required - Livraison exigée		
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:		
Security - Sécurité This revision does not change the security requirements of the Offer. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de la présente offre.		

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Acknowledgement copy required Accusé de réception requis	Yes - Oui <input type="checkbox"/>	No - Non <input type="checkbox"/>
The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer. Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.		
Signature	Date	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
For the Minister - Pour le Ministre		

Solicitation No. - N° de l'invitation
47000-165734/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
47000-165734

Amd. No. - N° de la modif.
001
File No. - N° du dossier
hl657. 47000-165734

Buyer ID - Id de l'acheteur
hl657
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

Amendment #1 is issued to change description on item #1 and answer a potential bidders questions.

Item #1 – Description change:

In Annex A, Statement of Work, under description, **delete** Intermodal II

Bidders questions

ITEM 1

Product Number: Security Bolt (R1-1)

Question:

Can you confirm application or what the bolt seals are being used for?

Answer:

Shipping containers/transport truck trailers/rail cars

Question:

You are currently using a 2 pc bolt seal. Is a 2 pc bolt seal required/preferred? Or would you consider a Joint Bolt Seal?

Answer:

CBSA currently uses a 2 piece set, and that is the requirement moving forward.

Question:

As for packaging, you require 1 bolt per bag on a strip. Would you consider other types of packaging/material for this product? Also, bolt seals typically come standard 200pcs or 250pcs per box.

Answer:

Yes, other types of material would be acceptable as long as the units are separated into individual bolts.

Question:

Do you require serial numbers on both pieces of the seal? (Bolt and barrel or just barrel)

Answer:

Barrel only

ITEM 2

Product Number: Seal R1

Question:

Can you confirm application or what the seals are being used for? Would you consider a comparable seal in the market or other seals that provide similar function?

Answer:

Used on shipping containers/transport truck trailers/rail cars. Seals should be specific to the NSN only.

Question:

Do you require the ball to be painted red, or the entire metal seal including ball to be red?

Answer:

Only the ball is required to be red

Question:

In regards to TEXT ON SEAL, you refer to Appendix B. There is no Appendix B. Do you mean Annex B? If so, I assume you require Barcode 39 on the labels of the boxes (but you do not require barcoding on the seals)

Answer:

Correct.

ITEM 3

Product Number: Seal R1C

Question:

Can you confirm application or what the seals are being used for? Would you consider a comparable seal in the market or other seals that provide similar function?

Answer:

Used on shipping containers/transport truck trailers/rail cars. Seals should be specific to the NSN only

Question:

Do you require the ball to be painted yellow, or the entire metal seal including ball to be yellow?

Answer:

Only the ball is required to be yellow.

Question:

In regards to TEXT ON SEAL, you refer to Appendix B. There is no Appendix B. Do you mean Annex B? If so, I assume you require Barcode 39 on the labels of the boxes (but you do not require barcoding on the seals)

Answer:

Correct.

ITEM 4

Product Number: Seal R1D

Question:

Can you confirm application or what the seals are being used for? Would you consider a comparable seal in the market or other seals that provide similar function?

Answer:

Used on shipping containers/transport truck trailers/rail cars. Seals should be specific to the NSN only.

Question:

Do you require the ball to be painted green, or the entire metal seal including ball to be green?

Answer:

Only the ball is required to be green.

Question:

In regards to TEXT ON SEAL, you refer to Appendix B. There is no Appendix B. Do you mean Annex B? If so, I assume you require Barcode 39 on the labels of the boxes (but you do not require barcoding on the seals)

Answer:

Correct.

All other terms and conditions remain the same.